

Senatorin für Kinder und Bildung, Rembertiring 8-12, 28195 Bremen

An die Erziehungsberechtigten

Bremen, 25.03.2019

حضرة الأهالي الأعزاء،

تم ذلك إستكون رعاية الأطفال من سن الثالثة مجان، حيث وافق برلمان بريمن على التعديل الضروري لقانون روضة بريمن في 27 فبراير 2019.

اعتباراً من 01.08.2019 لم يعد يدفع الآباء للأطفال بعد الانتهاء من السنة الثالثة من العمر حتى دخول المدرسة. إذا كان طفلك لا يزال صغيراً للغاية، لن تستفيد من التغيير القانوني في رياض الأطفال القادمة 2020/2019.

ومع ذلك، تم إجراء تغيير مهم آخر قد تستفيد منه في وقت مبكر من رياض الأطفال في العام المقبل.

حتى الآن تقوم مراكز رعاية الأطفال النهارية والتي تشمل مراكز رعاية الأطفال بعد الدوام المدرسي أيضاً بحساب المبالغ اللازمة للرعاية وطعام الغذاء واقتطاعها مباشرة من حساب الأهل.

اعتباراً من 01.08.2019 سيتم دفع المبالغ الواجبة لأطفال الروضات من قبل **KiTa Bremen** كما في معظم المؤسسات الأخرى وذلك من قبل **Kita-Beitragservice** بواسطة **Landeshauptkasse**

بشكل قانوني سيتم إعلامكم بهذا من قبل القائمين على مركز رعاية الأطفال الخاص بكم.

إذا كنت غير متأكد، فيمكنك مراجعة المركز الخاص بك والتأكد من ذلك.

**هام:** سيتم أيضاً إعفاء الوالدين الذين ينتمي أطفالهم لجمعية الوالدين أو يتم رعايتهم من قبل أحد العاملين في مجال رعاية الأطفال من الاشتراكات إلى أن يبلغ طفلهم سن الثالثة حتى يدخلوا المدرسة. ومع ذلك، يتم إعداد فواتير الغذاء للأطفال دون سن الثالثة أو أطفال مراكز رعاية الأطفال، كما كان من قبل.

ما هو الإصلاح المركزي؟

يعتمد تحديد رسوم مراكز رعاية الأطفال بعد الدوام المدرسي على دخل الأسرة، والذي سيتم تقييمه ذاتياً في المستقبل من خلال المعلومات المقدمة من قبلكم عن حالة دخل أسرتك.

سيتم إرسال الأوراق المطلوبة والضرورية لحضرتكم من قبل الزملاء في **Kita-Beitragservice** خلال الأيام القادمة.

لا يزال ينطبق مايلي: المستفيدين من المساعدات الاجتماعية وحاملي جواز بريمن لا يدفعون أي اشتراكات أو رسوم طعام الغذاء، ولكن مع ذلك سيتلقون بريداً من **Kita-Beitragservice**، ولكن من المهم جداً تقديم كشف المساعدات الاجتماعية أو جواز بريمن، فقط بهذه الطريقة يمكن إعفاءكم من دفع رسوم مراكز رعاية الأطفال وطعام الغذاء.

Für Fragen steht der  
**Kita-Beitragservice**  
zur Verfügung

Hotline

0421  
361 31112

Sprechzeiten

Mo,Fr: 9-12 Uhr  
Di, Do 9-15 Uhr

E-Mail  
kitabeitrag@  
performanord.bremen.de

لماذا الكل؟

مستقبلاً ستهتم مراكز رعاية الأطفال بمهامها أكثر، وهي رعاية ودعم أطفالكم ومساعدتهم على التركيز، وذلك لتحسين قدراتهم.

وبهذه المناسبة أتمنى لكم بداية جيدة للسنة الدراسية الجديدة.

أطيب التمنيات

Ihre Senatorin für Kinder und Bildung  
Dr. Claudia Bogedan

Fragen von Familien in  
Elternvereinen oder  
Kindertagespflege  
beantwortet die  
Elternbeitragsstelle

Hotline  
0421  
361 10304

Sprechzeiten  
Mo - Fr  
9-16 Uhr

E-Mail  
elternbeiträge@  
kinder.bremen.de  
oder  
tagespflege@  
kinder.bremen.de